

**Zeitschrift:** Zeitlupe : für Menschen mit Lebenserfahrung  
**Herausgeber:** Pro Senectute Schweiz  
**Band:** 81 (2003)  
**Heft:** 4

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 01.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# SCHÖNE FERIEN



## Hotel Les Orchidées in Leysin

Winterferien im sonnigen Leysin (1350 m)

Wir sind ein sportliches Familienhotel, liegen 300 m vom Zentrum und 1 Min. von der Zahnradbahn Aigle-Leysin.

Unsere Zimmer haben WC/D/R/TV. Hotelsauna, abwechslungsreiche Küche, Frühstücksbuffet. Herrliche Skipisten und Winterwanderwege. Wir offerieren Ihnen 7 Tage Halbpension für Fr. 580.– Rentner 10%, Kinder Spezialpreis. Wir freuen uns auf Ihren Anruf.

Fam. Givel/Faes, Tel. 024 494 14 21/079 301 19 49, [www.Leysin.ch/orchidees](http://www.Leysin.ch/orchidees)



## Bibel- und Erholungsheim

8708 Männedorf am Zürichsee

Leitung: D. Schmid und D. Aeschlimann

Der Ort für Ruhe und Erholung!

Sie möchten sich etwas zurückziehen von den Belastungen des Alltags. Gerne möchten Sie neue Impulse kriegen und Kraft schöpfen in täglichen Andachtstagen zur Bibel. Aber Sie schätzen auch die Nähe der schönen Städte Zürich und Rapperswil und geniessen einen schönen Blick über den Zürichsee und in die Berge.

Rufen Sie uns an! Telefon 01 921 63 11, Fax 01 921 63 10  
E-Mail: [info@bibelheim.ch](mailto:info@bibelheim.ch), Homepage: [www.vch.ch/bibelheim](http://www.vch.ch/bibelheim)

## Alters- und Pflegeheim

- Kleinerer, familiärer Betrieb in ländlicher Umgebung
- Ferien-/Erholungsaufenthalt für Senioren oder Behinderte
- Individuelle Pflege/Betreuung
- Rollstuhlgängig
- Auf der Pflegeheimliste des Kt. SG
- VP Fr. 82.–/Tag, Zuschlag für Pflege separat

Alters- und Pflegeheim, Aeschstrasse 23, 9122 Mogelsberg  
Telefon 071 374 13 44, Fax 071 374 24 94, [a.zentrum@bluewin.ch](mailto:a.zentrum@bluewin.ch)



Casa Emmaus, Via Emmaus 15  
CH-6616 Losone/Ascona

Ferien unter Palmen, Garni Zimmer mit gepflegtem Frühstück pro Person CHF 45.–/CHF 75.–

Ferienwohnungen für 4 bis 5 Personen pro Wohnung CHF 100.–

Ruhig und doch zentral gelegen, grosser Garten

Konrad Schelker  
Telefon 091 791 15 59  
Fax 091 791 48 28  
E-Mail [emmaus@swissonline.ch](mailto:emmaus@swissonline.ch)

Silvretta-Region Paznauntal

**Ferienhotel Dost**  
Fam. Handke

**A - 6553 SEE**  
- bei ISCHGL

Tel: 0043 - 5441 - 8219  
Fax: 0043 - 5441 - 8219-4

Internet: [www.postsee.at](http://www.postsee.at)  
e-mail: [info@postsee.at](mailto:info@postsee.at)

**Sommer-Angebot**  
(vom 21.06. - 30.09.2003)

**Komfortzimmer** m.DU/WC  
Radio, SAT-TV, Balkon, Safe,  
Frühstücksbuffet u. Halbpension,  
Grillparty, Unterhaltungsauftritt

**7 Tage HP ab CHF 353,-**  
beh. Swimming-Pool, Liegewiese,  
Gastgarten, Freizeitraum,  
Sauna, Solarium, Fitness,  
Tennis, Internet

**Neu** **Gesundheits- u. Wellnesspark !**



## Ostern

im Ägerital

Fr. 333.– pro Person

im Doppel- oder Einzelzimmer mit allem Komfort.

- 4 Tage / 3 Nächte
- mit reichhaltigem Frühstücksbuffet
- 3-Gang-Abendessen
- Diverse Ausflugsmöglichkeiten

### Information & Reservation

SeminarHotel am Ägerisee, Seestrasse 10, 6314 Unterägeri  
Telefon 041 754 61 61, Telefax 041 754 61 71  
[www.seefeld.ch](http://www.seefeld.ch), E-Mail: [sha@seminarhotelaegerisee.ch](mailto:sha@seminarhotelaegerisee.ch)

## Seminarzentrum Sulzberg

### Ferien – einmal anders

In Ruhe, abseits des Tourismus, verbringen wir ein paar Ferientage mit Meditation, Diskussion und Wanderungen.

Info/Anmeldung: Seminarzentrum Sulzberg, Schönenbühl 188, A 6934 Sulzberg (Nähe Bregenz), [www.naturheilzentrum.li](http://www.naturheilzentrum.li)  
Tel. 00423 377 10 10 oder 0043 5516 246 55

Familiär geführtes 2-Sterne-Hotel im Zentrum von Arosa gelegen. Zwei Minuten von Bahnhof, Gratisbus und Bergbahnen entfernt.

**Unsere Winterangebote**  
(Wintersaison bis 21. April 2003):

- Winterwanderpauschalen ab CHF 880.–

**Unsere Sommerangebote**  
(Sommersaison 14. Juni bis 12. Oktober 2003):

- Textilbilder-Kurs ab CHF 896.–
- Jass- und Wanderwochen ab CHF 679.–
- Senioren-Wanderwochen mit dipl. Wanderleiter ab CHF 609.–
- Seniorenpreise während der ganzen Sommersaison

Wir freuen uns auf Ihre Anfrage und senden Ihnen gerne detaillierte Unterlagen.

**Familie Tamara und Retus Schmid, 7050 Arosa**  
Telefon 081 377 12 08, Fax 081 377 46 90, E-Mail: [orelli@arosa.ch](mailto:orelli@arosa.ch)



## Aus dem Spital und ganz gesund? - Kaum!

### Darum: Kommen Sie zu uns!

Hier, in der Kurklinik Hof zwischen Berg und See, finden Kurpatienten fachgerechte und liebevolle Ergänzungspflege, Diätkuren und Physiotherapie. Rund um die Uhr betreut, während pflegende Angehörige bei uns erholsame Ferien erleben.

### Willkommen in Gersau!

DORFSTRASSE 18  
6443 GERSAU  
AM VIERWALDSTÄTTERSEE

T +41 41 829 84 00  
F +41 41 829 84 01  
[kurklinikhof@bluewin.ch](mailto:kurklinikhof@bluewin.ch)

**Hotel Alpenblick**  
3625 Heiligenschwendi, 1100 m ü. M.



Heimeliges Familienhotel an ruhiger und prächtiger Lage über dem Thunersee. Moderne und heimelige Zimmer mit Dusche/WC/Radio, teilweise mit Telefon, gegen Süden mit Balkon.

Ideal für Senioren, Gruppenferien, zur Erholung, mit dem Hund, Romantik-Weekend. Spezialangebote für Ihre Gesundheit wie: Bewegungs- und Anti-Stress-Woche, Cholesterin-Woche (mediterrane Küche), geführte Wanderwochen.

Herliches Wандерgebiet in mildem Klima, grosse Tannenwälder, schöner Garten, Tennis, zentrale Lage. Sehr gute Busverbindung mit Thun. Pauschalpreis HP ab Fr. 83.–, Telefon 033 243 21 21, Fax 033 243 21 28

E-Mail: [alpenblick3625@bluewin.ch](mailto:alpenblick3625@bluewin.ch)  
Internet: [www.alpenblickhotel.ch](http://www.alpenblickhotel.ch)

Unsre persönliche Note: gemütlich und familiär. Familie Silvia und Paul Lüthi

## Für nur 315 Franken\*

ist Ihr Touristikangebot in diesem Feld bei mehr als 100 000 Leserinnen und Lesern einen Monat lang 4-farbig präsent.

Auskunft erteilt Ihnen gerne Tel. 052 266 99 96.

\*exkl. MwSt.

# TRAUMHAFTE FLUSSFAHRT AUF DER BLAUEN DONAU

Passau–Budapest–Bratislava–Wien (mit Jassmöglichkeit)

vom

6. bis 13. September 2003 mit MS Swiss Pearl



- ❖ Romantische Flussfahrt mit MS Swiss Pearl\*\*\*\* mit Hans Ricklin
- ❖ Fr. 1890.– pro Person, Basis Doppelkabine Hauptdeck
- ❖ Unterhaltung und viel Spass
- ❖ Vollpension
- ❖ Anreise mit Bus, Rückreise mit Bahn oder gegen Zuschlag mit Flug
- ❖ bei Jassteilnahme wird der Partnerschieber mit deutsch-französischen Karten gespielt

## GEDÄCHTNISTRAININGS-FERIENWOCHE

mit Mabu Höhener (ausgebildete Kursleiterin SVGT)

im romantischen Sport-, Kur- und Tennishotel Tannenhof in Weiler im Allgäu  
inklusive Ausflug zum Schloss Neuschwanstein

vom

22. bis 28. Juni 2003 und 21. bis 27. September 2003



- ❖ ausgezeichnetes Erlebnis-Vier-Sterne-Hotel, persönlich getestet durch Hans Ricklin
- ❖ excellente Küche
- ❖ traumhafte Badelandschaft und Wellnessanlage
- ❖ geführte Wanderungen und Besichtigungen
- ❖ an vier Tagen während 2 Stunden lockeres Gedächtnistraining
- ❖ Fr. 930.– pro Person im Doppelzimmer

Für weitere Informationen verlangen Sie bitte das detaillierte Programm:

- Donaufahrt vom 6. bis 13. September 2003
- Gedächtnistrainingswochen im Juni und September 2003
- Jass- und Plauschferienkatalog 2003

oder rufen Sie uns an:



**REISEBÜRO  
MITTELTHURGAU RETAIL**

8401 Winterthur, Bahnhofplatz 4, Telefon 052 212 21 06, Fax 052 212 52 01  
E-Mail: [winterthur@rmt-retail.ch](mailto:winterthur@rmt-retail.ch) [www.rmt-retail.ch](http://www.rmt-retail.ch)